

Maintenance
Wartung
Entretien
Onderhoud

7





Peinture de retouche



Lague d'origine Volvo.

Bombes de peinture et stylos-retouche pour les dégâts de peinture mineurs.

Les couleurs solides sont disponibles dans des bombes de 150 ml et dans des stylos-retouche de 18 ml.

Certaines couleurs sont également disponibles en bombes de 400 ml.

La peinture métallisée (mét. et pearl) comprend une base et une couche transparente : en bombes de 2 x 150 ml et en stylos-retouche de 2 x 18 ml.

Reportez-vous au code couleur indiqué sur la plaque de châssis.

Touch-up paint



Volvo Genuine paint.

Spray cans and touch-up pens for minor paint work damage.

Solid colours are available in 150 ml spray cans and 18ml touch-up pens.

Some colours are also available in 400 ml cans.

Metallic paint (met. and pearl) consists of base and clear coat: 2 x 150 ml sprays and 2 x 18 ml touch-up pen.

See car colour code on chassis plate.

Bijwerklak



Originele Volvo lak.

Spuitbussen en lakstiften voor kleine beschadigingen aan de lak.

De mono kleuren zijn verkrijgbaar in spuitbussen van 150 ml en lakstiften van 18 ml.

Sommige kleuren zijn tevens verkrijgbaar in bussen van 400 ml.

Metallic-lak (met. en pearl) bestaat uit een basislak en een kleurloze afwerklaag: spuitbussen 2 x 150 ml en lakstiften 2 x 18 ml.

Zie de kleurcode op het identificatieplaatje van de auto.

Lackstift/Spray



Volvo Originallack.

Sprühdosens und Lackstifte für kleinere Lackschäden. Uni-Farben stehen als Sprühdosens mit 150 ml und als Lackstifte mit 18 ml Inhalt zur Verfügung.

Einige Lacke sind auch in Behältern zu 400 ml erhältlich.

Metallic-Lack (met. und pearl) besteht aus einer Basislackschicht und einer Klarlackschicht:

Sprühdosens 2 x 150 ml und Lackstift 2 x 18 ml.

Siehe Fahrzeugfarbcode auf Karosserieschild.

Touch-up paint

Code	Colour	Spray paint		Touch-up-pen
		400 ml	150 ml	18 ml
19	Stone black	1396 634-6	9437 156-4	1396 573-6
130	Silver met.	–	9437 177-0	9434 525-3
1771)	Silver grey met.	–	9437 200-0	9434 531-1
189	Polar white	9437 207-5	9437 208-3	9437 209-1
214	Dark grey met.	–	9437 223-2	9434 535-2
406	Medium blue met.	–	9437 265-3	9434 541-0
411	Platina beige met.	–	9437 270-3	9434 544-4
412	Tropic green met.	–	9437 271-1	9434 545-1
414	Rubin red met.	–	9437 272-9	9434 546-9
415	Fiord blue met.	–	9437 273-7	9434 547-7
416	Onyx green met.	–	9437 274-5	9434 548-5
417	Nautic blue pearl	–	9437 275-2	9434 549-3
418	Regent red met.	–	9437 276-0	9434 550-1
419	Silver sand met.	–	9437 277-8	9434 503-0
420	Aubergine met.	–	9437 278-6	9434 507-1
421	Dark olive pearl	–	9437 279-4	9434 511-3
422	Turquoise met.	–	9437 280-2	9434 627-7
423	Brick orange met.	–	9437 281-0	9434 631-9
424	Polar white met.	–	9437 282-8	9434 635-0
425	Champagne met.	–	9437 283-6	9434 655-8
426	Silver met.	–	9437 284-4	9434 675-6
427	Dark grey pearl	–	9437 285-1	9434 679-8
428	Garnet red pearl	–	9437 286-9	9434 683-0
431	Aqua pearl	–	9437 289-3	9434 687-1
434	Frost green met.	–	9437 291-9	9437 109-3
435	Saffron met.	–	9437 292-7	9437 113-5
436	Cassis pearl	–	9437 293-5	9437 117-6
437	Sandstone pearl	–	9437 294-3	9437 121-8
440	Linear pearl	–	9437 305-7	9437 306-5
441	Laser blue met.	–	9437 308-1	9437 309-9
443	Moondust met.	–	9437 314-9	9437 315-6
445	Venetian pearl	–	9437 328-9	9437 329-7
601	Classic red	1396 748-4	9437 297-6	1396 751-8
604	Midnight blue	1396 772-2	9437 235-6	1396 768-2
606	Classic green	1399 226-8	9437 301-6	1399 229-2
607	Creme yellow	–	9437 302-4	9434 520-4
609	Bright red	–	9437 303-2	9434 667-3
930	Silver* met.	–	9437 330-5	–
931	Dark silver* met.	–	9437 331-3	–
932	Anthracite* met.	–	9437 332-1	–
933	Champagne* met.	–	9437 333-9	–
934	Soft silver* met.	–	9437 334-7	–
935	White silver* met.	–	9437 335-4	–
	Grey2) met.			9434 691-3
	Beige primer	9437 350-3	–	9437 351-1

* Cross Country

** Paint codes 930-935 are for aluminium rims.

*** For rails

Entfettungsmittel



All markets, excl. JP **9437 404-8**
JP 1161 494-8

Ein umweltfreundliches Entfettungsmittel, das speziell zur Einhaltung der heutigen strengen Umwelt- sowie Gesundheits- und Sicherheitsbestimmungen entwickelt wurde.

Volvo-Entfettungsmittel beruht auf Wasserbasis und ist biologisch abbaubar, es enthält keine schädlichen Lösungsmittel. Verkauf in 400 ml Flaschen mit Sprühvorrichtung.

Das Entfettungsmittel wird mit dieser Sprühvorrichtung auf das Fahrzeug gesprüht und enthält keine umweltschädlichen oder brennbaren Gase. Es löst innerhalb von Minuten wirksam Öl, Asphalt und Straßenschmutz und kann dann mit Wasser abgespült werden. Verpackt in Kartons mit je 12 Flaschen.

Wachs

All markets, excl. JP **9437 400-6**
JP 1161 498-9

Eine Flüssigwachspolitur für Uni- und Metallic-Lacke. Ein umweltfreundliches Wachs auf Wasserbasis, das zugleich reinigt, poliert und wachst und eine harte, glänzende Oberfläche mit langer Schutzwirkung ergibt. Es ist hauptsächlich für neue und leicht vermattete Flächen vorgesehen.

Volvo-Wachspolitur wird in einer 400 ml Flasche mit Kindersicherungsverschluß und Dosierschraube geliefert. Verpackt in Kartons mit je 12 Flaschen.

Kunststoffreiniger

All markets, excl. JP **9437 403-0**
JP 1161 497-1

Volvo Kunststoffreiniger ist ein auf Wasser-basis beruhendes, umweltfreundliches Mittel zum Reinigen von Kunststoff- und Gummiflächen innen und außen am Fahrzeug.

Er löst wirksam Schmutz und verleiht Armaturenbrettern, Türverkleidungen, Stoßstangen usw. neuen Glanz. Kunststoffreiniger wird in einer 400 ml Flasche mit Kindersicherungsverschluß und Dosierschraube geliefert, die Auslaufen des Inhalts verhindert, wenn die Flasche umfällt.

Verpackt in Kartons mit je 12 Flaschen.

Fensterreiniger

All markets, excl. JP **9437 401-4**

Der Fensterreiniger ist auf Wasserbasis hergestellt und biologisch abbaubar. Zum Gebrauch innen und außen.

Wird mit der mitgelieferten Handpumpe auf das Fenster gesprüht. Enthält keine umweltgefährdende oder brennbare Gase. Der Reiniger entfernt Verunreinigungen, Streusalz, tote Insekten und andere Verschmutzungen.

Degreasing agent



All markets, excl. JP **9437 404-8**
JP 1161 494-8

An environmentally friendly degreasing agent, specially developed to meet today's stringent environmental and health and safety requirements.

Volvo Degreasing agent is water-based and biodegradable, it does not contain harmful solvents. It is sold in a 400 ml bottle with a spray attachment.

The degreasing agent is sprayed onto the car with this attachment and does not contain environmentally harmful or flammable gases. It effectively dissolves oil, asphalt and road dirt in minutes and can then be rinsed off with water. Packed in boxes of 12.

Wax

All markets, excl. JP **9437 400-6**
JP 1161 498-9

A liquid wax polish for solid and metallic paintwork. An environmentally friendly water-based wax which cleans, polishes and waxes in one and gives a hard, shining surface with long-term protection. It is primarily intended for new and slightly matted surfaces.

Volvo Wax polish comes in a 400 ml bottle with a child-proof top and dosing plug. Packed in boxes of 12.

Plastic cleaner

All markets, excl. JP **9437 403-0**
JP 1161 497-1

Volvo Plastic cleaner is a water-based, environmentally friendly agent for cleaning interior and exterior plastic and rubber surfaces.

It effectively dissolves dirt and gives a new finish to dashboards, door panels, bumpers etc.

Volvo Plastic cleaner comes in a 400 ml bottle with a child-proof top and dosing plug which prevents the contents running out if the bottle is tipped over.

Packed in boxes of 12.

Window cleaner

All markets, excl. JP **9437 401-4**

The window cleaner is water based and biodegradable. For use inside and out.

Sprayed onto the window using the supplied handpump. Does not contain environmentally dangerous or flammable gases. The cleaner removes road dirt, salt, dead insects and other dirt.

S70, V70, C70, 850



Rad- und Motorreiniger



All markets, excl. JP
JP

9437 405-5
1161 495-5

Ein umweltfreundliches und biologisch abbaubares Reinigungsmittel auf Wasserbasis zur Reinigung sehr schmutziger Flächen, wie z.B. von Rädern, Motoren usw. Das Mittel wird mit der mitgelieferten Sprühvorrichtung aufgesprüht, und der gelöste Schmutz wird dann mit Wasser abgespült.

Volvo Rad- und Motorreiniger löst wirksam Öl, Asphalt und Straßenschmutz, ist aber nicht umweltschädlich.

Lieferung in 400 ml Flaschen.

Verpackt in Kartons mit je 12 Flaschen.

Shampoo

All markets, excl. JP
JP

9437 402-2
1161 496-3

Ein umweltfreundliches Wachs-Shampoo, das keine Lösungsmittel auf Erdölbasis enthält.

Volvo Autoshampoo ist ein mildes und schonendes Mittel, das schmutzige Flächen wirksam reinigt aber auch auf gewachsenen Flächen benutzt werden kann.

Das Shampoo beruht auf Wasserbasis und ist biologisch abbaubar.

Lieferung in 400 ml Flaschen. Kindersicherungsverschluß.

Verpackt in Kartons mit je 12 Flaschen.

Wheel/Engine cleaner



All markets, excl. JP
JP

9437 405-5
1161 495-5

An environmentally friendly, water-based and biodegradable cleaning agent for very dirty surfaces such as wheels, engines etc. The agent is sprayed on with the spray attachment provided and the dissolved dirt is then rinsed off with water.

Volvo Wheel-Engine cleaner effectively dissolves oil, asphalt and road dirt but does not harm the environment. Comes in 400 ml bottles.

Packed in boxes of 12.

Shampoo

All markets, excl. JP
JP

9437 402-2
1161 496-3

An environmentally friendly wax shampoo which does not contain petroleum based solvents.

Volvo Car Shampoo is a mild and gentle agent which effectively cleans dirty surfaces but can also be used on waxed surfaces.

The shampoo is water-based and biodegradable. Comes in 400 ml bottles. Child-proof top.

Packed in boxes of 12.

Produit de dégraissage



All markets, excl. JP **9437 404-8**
JP 1161 494-8

Un produit de dégraissage qui respecte l'environnement, spécialement développé en fonction des exigences environnementales d'aujourd'hui et des exigences de santé et de sécurité.
Le produit de dégraissage Volvo est à base d'eau et il est biodégradable, il ne contient pas de solvants dangereux. Il est vendu en flacon de 400 ml avec un vaporisateur.
Le produit de dégraissage est vaporisé sur la voiture avec son embout et il ne contient pas de gaz inflammables ou dangereux. Il dissout efficacement les huiles, le goudron et les poussières en quelques minutes et se rince à l'eau. Emballé dans des boîtes de 12.

Cire

All markets, excl. JP **9437 400-6**
JP 1161 498-9

Cire liquide pour les peintures mates et métallisées.
Une cire à base d'eau qui respecte l'environnement, qui polie et cire en une seule opération procurant une surface brillante qui sera protégée longtemps. Elle a été préalablement conçue pour les surfaces neuves et légèrement mates.
La cire Volvo est fournie dans un flacon de 400 ml avec un bouchon doseur de sécurité pour les enfants. Emballé dans des boîtes de 12.

Nettoyant plastique

All markets, excl. JP **9437 403-0**
JP 1161 497-1

Le nettoyant plastique de Volvo est à base d'eau.
Il respecte l'environnement pour le nettoyage des surfaces intérieures et extérieures en plastique et en caoutchouc.
Il dissout efficacement la poussière et donne un nouveau fini aux tableaux de bord, panneaux de portes, pare-chocs etc.
Le nettoyant plastique de Volvo est fourni en flacon de 400 ml avec un bouchon doseur de sécurité pour les enfants et qui interdit au contenu de s'écouler si le flacon est renversé.
Emballé dans des boîtes de 12.

Nettoyant fenêtre

All markets, excl. JP **9437 401-4**

Le produit nettoyant pour fenêtre est à base d'eau, et il est biodégradable. Pour utilisation externe et interne.

Se vaporise sur la fenêtre avec la pompe manuelle fournie. Ne contient aucun gaz inflammables ou dangereux pour l'environnement. Le produit nettoyant enlève les salissures dues à la route, le sel; les insectes morts et autres salissures.

Ontvettingsmiddel



All markets, excl. JP **9437 404-8**
JP 1161 494-8

Een milieuvriendelijk ontvettingsmiddel, speciaal ontwikkeld om te kunnen voldoen aan de huidige, strenge eisen inzake milieu, gezondheid en veiligheid.
Het Volvo ontvettingsmiddel is op waterbasis, biologisch afbreekbaar en bevat geen schadelijke oplosmiddelen.
Het is verkrijgbaar in een fles van 400 ml met verstuiver.
Het ontvettingsmiddel, dat geen schadelijke of brandbare dampen verspreidt, wordt door middel van de verstuiver op het voertuig gespoten. Olie, asfalt en vuil worden binnen enkele minuten op doeltreffende wijze opgelost en kunnen daarna met water worden weggespoeld.
Verpakt in dozen van 12 stuks.

Was

All markets, excl. JP **9437 400-6**
JP 1161 498-9

Een vloeibare glanswas voor gewoon en metallic lakwerk.
Een milieuvriendelijke was op waterbasis waarmee u tegelijkertijd de lak kunt reinigen, laten glanzen en in de was zetten. Het resultaat is een harde, glanzende oppervlakte die gedurende lange tijd is beschermd. De was is in de eerste plaats bestemd voor nieuwe en enigszins doffe oppervlakten.
Volvo Glanswas is verkrijgbaar in een fles van 400 ml met kindersluiting en doseerdop.
Verpakt in dozen van 12 stuks.

Plasticreiniger

All markets, excl. JP **9437 403-0**
JP 1161 497-1

Volvo plasticreiniger is een op waterbasis en milieuvriendelijk middel om plastic en rubberen oppervlakten aan de binnen- en buitenkant te reinigen.
Vuil wordt op doeltreffende wijze opgelost en dashboards, deurpanelen, bumpers, etc. zien er weer als nieuw uit.
Volvo plasticreiniger is verkrijgbaar in een fles van 400 ml met kindersluiting en doseerdop, waardoor de inhoud niet wegloopt wanneer de fles wordt omgestoten.
Verpakt in dozen van 12 stuks.

Reinigingsmiddel voor ramen

All markets, excl. JP **9437 401-4**

Het reinigingsmiddel voor ramen is op waterbasis en biologisch afbreekbaar. Voor gebruik binnen en buiten.

Wordt op het raam gespoten met de bijgeleverde handpomp. Bevat geen gassen die schadelijk voor het milieu of ontvlambaar zijn. Het reinigingsmiddel verwijdert vuil van de weg, zout, dode insecten en ander vuil.

S70, V70, C70, 850



Nettoyant pour roue et moteur



All markets, excl. JP
JP

9437 405-5
1161 495-5

Un produit nettoyant qui respecte l'environnement, à base d'eau et biodégradable pour les surfaces très sales comme les roues, les moteurs etc. Le produit est vaporisé avec son embout et la saleté qui est dissoute se rince ensuite à l'eau.

Ce produit nettoyant de Volvo dissout efficacement l'huile, le goudron et la poussière tout en respectant l'environnement.

En flacons de 400 ml.

Emballé dans des boîtes de 12.

Shampooing

All markets, excl. JP
JP

9437 402-2
1161 496-3

Un shampooing cire qui respecte l'environnement et qui ne contient pas de solvants à base de pétrole.

Le shampooing Volvo est un produit inoffensif et doux qui nettoie efficacement les surfaces sales mais on peut également l'utiliser sur les surfaces déjà cirées. A base d'eau et biodégradable.

En flacon de 400 ml. Bouchon sécurité enfant.

Emballé dans des boîtes de 12.

Wiel- en motorreiniger



All markets, excl. JP
JP

9437 405-5
1161 495-5

Een milieuvriendelijk en biologisch afbreekbaar schoonmaakmiddel op waterbasis voor zeer vuile oppervlakten zoals wielen, motoren ect. Het wordt met behulp van de bijgeleverde verstuiver op de oppervlakte gespoten waarna het opgeloste vuil met water kan worden weggespoeld.

Volvo Wiel en motorreiniger verwijdert op doeltreffende wijze olie, asfalt en vuil, maar brengt het milieu geen schade toe.

Verkrijgbaar in flessen van 400 ml.

Verpakt in dozen van 12 stuks.

Shampoo

All markets, excl. JP
JP

9437 402-2
1161 496-3

Een milieuvriendelijke wasshampoo die geen op petroleum gebaseerde oplosmiddelen bevat.

Volvo autoshampoo is een zacht en verzorgend middel dat zowel vuile oppervlakten als met was behandelde oppervlakten op doeltreffende wijze reinigt.

De shampoo is op waterbasis en biologisch afbreekbaar.

Verkrijgbaar in flessen van 400 ml met kindersluiting.

Verpakt in dozen van 12 stuks.

Chemische Produkte



Pflegeprodukte von Volvo

Schwamm		281 149-5
Wachs	250 g	1381 049-4
Polish	500 ml	1381 048-6
Lederpflege		9437 421-2
Textilreinigung	400ml + 200ml	9437 420-4
Verdeck-Pflegemittel	200ml + 400ml	9437 422-0
Spraygriff		9511 005-2

Volvo "Car & Eco Care" Programm

Entfettungsmittel	All markets, excl. JP JP	9437 404-8 1161 494-8
Wachs	All markets, excl. JP JP	9437 400-6 1161 498-9
Kunststoffreiniger	All markets, excl. JP JP	9437 403-0 1161 497-1
Rad- und Motorreiniger	All markets, excl. JP JP	9437 405-5 1161 495-5
Shampoo	All markets, excl. JP JP	9437 402-2 1161 496-3
Fensterputzmittel	SE	9437 401-4

Schmiermittel von Volvo

Motoröl, Synthetisches, Benzin- und Dieselmotoren		
API SJ/CF, ACEA A3/B3, SAE 5W/40		
	1 Liter	1161 465-8
	4 Liter	1161 466-6
	208 Liter*	1161 462-5
Motoröl, teils synthetisch, Benzinmotoren		
ACEA A1/B1, API SJ, SJ/CF, SJ/Energy Conserving		
SAE 5W/40	1 Liter	1161 633-1
	4 Liter	1161 634-9
	208 Liter*	1161 635-9
Getriebeöl, Automatikgetriebe		
AW 50-42LE	1 Liter/12	1161 521-8
	4 Liter	1161 621-6
AW 55-50SN	1 Liter	1161 540-8
Getriebeöl, Schaltgetriebe		
	1 Liter	1161 423-7
Servolenkungsöl		
Servolenkungsöl (Winter)	1 Liter	1161 529-1
ATF G (Standard)	1 Liter	1129 629-0
AWD-Öle		
Winkelgetriebe	1 Liter	1161 618-2
Achsgetriebe	0,5 Liter	1161 329-6

Rostschutzprogramm von Volvo

Eine Serie professioneller und praktischer Rostschutzmittel, mit denen der Volvo-Besitzer seinen Wagen vor Rost schützen kann.

Steinschlagmasse, spray	500 ml	1381 064-3
Dünnflüssiges ML-Rostschutzöl, spray	500 ml	1381 065-0
Dickflüssiger Rostschutz, spray	500 ml	1381 063-5
Unterbodenmasse	1 Liter	1381 061-9

Wartungsprodukte von Volvo

Bremsflüssigkeit		
DOT4+	0,125 liter	9437 430-3
	1 liter	9437 431-1
	5 liter	9437 432-9
	0,25 liter (US)	9437 433-7
	0,5 liter (US)	9437 434-5
Scheibenwaschflüssigkeit		
– Konzentrat	1 Liter/12	1399 114-6
	0,2 Liter (GB)	1381 027-0
	1 Liter (GB)	9434 620-2
– fertige Mischung		
–18°C	1 Liter/12	1381 018-9
–13°C	5 Liter (EU)	9434 621-0
Kühflüssigkeit		
– Konzentrat	1 Liter/12 (Nord. Länder)	1381 076-7
	1 Liter/12 (EU)	1381 078-3
	5 Liter (Nord. Länder)	1381 077-5
	5 Liter (EU)	1381 079-1
	210 Liter*	1381 080-9
	1 gallon (US)	1381 081-7
– Fertigmix -38°C	210 Liter* (EU/AU)	9437 385-9
	210 Liter* (VCI)	9437 384-2
	5 Liter (VCI)	9437 383-4
	5 kg (AU)	1381 082-5
Universalöl, spray	200 ml	1161 657-0
Schnellrostlöser, spray	200 ml (EU)	1161 658-8
	200 ml (US)	1161 659-6
Türschloßöl, spray	40 ml	9437 450-1
Schmierstoff/Schmierflüssigkeitsspray	300 ml	1161 030-0
Schmiermittel für Kugelpapfen	10 g	8624 203-9

* Bestellung in Litern.

Chemical Products



Volvo car care products

Sponge		281 149-5
Wax	250 g	1381 049-4
Polish	500 ml	1381 048-6
Leather care		9437 421-2
Textile care	400ml + 200ml	9437 420-4
Soft top care	200ml + 400ml	9437 422-0
Spray handle		9511 005-2

Volvo "Car & Eco Care" programme

Degreasing agent	All markets, excl. JP JP	9437 404-8 1161 494-8
Wax	All markets, excl. JP JP	9437 400-6 1161 498-9
Plastic cleaner	All markets, excl. JP JP	9437 403-0 1161 497-1
Wheel/Engine cleaner	All markets, excl. JP JP	9437 405-5 1161 495-5
Shampoo	All markets, excl. JP JP	9437 402-2 1161 496-3
Window washer	SE	9437 401-4

Volvo lubricants

Engine oil, synthetic, petrol and diesel engines

API SJ/CF, ACEA A3/B3, SAE 5W/40		
	1 litre	1161 465-8
	4 litres	1161 466-6
	208 litres*	1161 462-5

Engine oil, partly synthetic, diesel engines

ACEA A1/B1, API SJ, SJ/CF, SJ/Energy Conserving		
SAE 5W/40	1 litre	1161 633-1
	4 litre	1161 634-9
	208 litres*	1161 635-6

Gearbox oil, automatic

AW 50-42LE	1 litre/12	1161 521-8
	4 litres	1161 621-6
AW 55-50SN	1 litre	1161 540-8

Gearbox oil, manual

	1 litre	1161 423-7
--	---------	-------------------

Power steering oil

Power steering oil (winter)	1 litre	1161 529-1
ATF G (standard)	1 litre	1129 629-0

AWD - oils

Transfer box	1 litre	1161 618-2
Final drive	0,5 litre	1161 329-6

Volvo rustproofing programme

A series of amenable and easy to handle rustproofing which makes it easier for the Volvo owner himself to prevent rust on his car.

Flying gravel protection, spray	500 ml	1381 064-3
Thin ML-rustproofing oil, spray	500 ml	1381 065-0
Thick rustproofing, spray	500 ml	1381 063-5
Underbody sealing	1 litre	1381 061-9

Volvo maintenance products

Brake fluid DOT4+	0,125 litre	9437 430-3
	1 litre	9437 431-1
	5 litres	9437 432-9
	0,25 litre(US)	9437 433-7
	0,5 litre(US)	9437 434-5

Windscreen washer fluid

– concentrated	1 litre/12	1399 114-6
	0,2 litre (GB)	1381 027-0
	1 litre (GB)	9434 620-2
– ready mixed -18°C	1 litre/12	1381 018-9
– ready mixed -13°C	5 litres (EU)	9434 621-0

Coolant anti-freeze

– concentrated	1 litre/12 (Nordic)	1381 076-7
	1 litre/12 (EU)	1381 078-3
	5 litres (Nordic)	1381 077-5
	5 litres (EU)	1381 079-1
	210 litres*	1381 080-9
	1 gallon (US)	1381 081-7
– ready mixed -38°C	210 litres* (EU/AU)	9437 385-9
	210 litres* (VCI)	9437 384-2
	5 litres (VCI)	9437 383-4
	5 kg (AU)	1381 082-5

Universal oil, spray	200 ml	1161 657-0
-----------------------------	--------	-------------------

Rapid rust loosener, spray

	200 ml (EU)	1161 658-8
	200 ml (US)	1161 659-6

Lock oil, spray	40 ml	9437 450-1
------------------------	-------	-------------------

Fluid lubricant, spray	300 ml	1161 030-0
-------------------------------	--------	-------------------

Lubricant for ball pin	10 g	8624 203-9
-------------------------------	------	-------------------

* Ordered per litre.

Produits d'entretien



Produits d'entretien Volvo

Eponge		281 149-5
Cire	250 g	1381 049-4
Lustrant	500 ml	1381 048-6
Soins du cuir		9437 421-2
Soins des textiles	400ml + 200ml	9437 420-4
Soins à la capote	200ml + 400ml	9437 422-0
Tête d'aérosol		9511 005-2

Gamme d'entretien Volvo "Car & Eco Care"

Produit de dégraissage,		
400 ml	All markets, excl. JP	9437 404-8
	JP	1161 494-8

Cire, 400 ml	All markets, excl. JP	9437 400-6
	JP	1161 498-9

Nettoyant plastique,		
400 ml	All markets, excl. JP	9437 403-0
	JP	1161 497-1

Nettoyant pour roue et moteur, 400 ml	All markets, excl. JP	9437 405-5
	JP	1161 495-5

Shampooing, 400 ml	All markets, excl. JP	9437 402-2
	JP	1161 496-3

Nettoyant vitres,		
400 ml	SE	9437 401-4

Lubrifiants Volvo

Huile moteur, synthétique, essence et dieselmoteur

API SJ/CF, ACEA A3/B3, SAE 5W/40		
	1 litre	1161 465-8
	4 litres	1161 466-6
	208 litres*	1161 462-5

Huile moteur, partiellement synthétique, moteurs à essence

ACEA A1/B1, API SJ, SJ/CF, SJ/Energy Conserving		
SAE 5W/40	1 litre	1161 633-1
	4 litres	1161 634-9
	208 litres*	1161 635-6

Huile de boîte de vitesses, automatique

AW 50-42LE	1 litre/12	1161 521-8
	4 litres	1161 621-6
AW 55-50SN	1 litre	1161 540-8

Huile de boîte de vitesses, manuelle

1 litre	1161 423-7
---------	-------------------

Huile pour direction assistée

Huile pour direction assistée (hiver)	1 litre	1161 529-1
ATF G (standard)	1 litre	1129 629-0

Huiles pour AWD

Pignon d'angle	1 litre	1161 618-2
Pignon de fin de course	0,5 litre	1161 329-6

Programme anticorrosion Volvo

Une série de produits anticorrosion professionnels, peu polluants et faciles à manier, qui permettent au propriétaire d'une Volvo de prévenir la corrosion.

Antigravillonnage,		
aérosol	500 ml	1381 064-3

Huile anticorrosive		
ML, aérosol	500 ml	1381 065-0

Anticorrosif épais,		
aérosol	500 ml	1381 063-5

Mastic bas de caisse	1 litre	1381 061-9
-----------------------------	---------	-------------------

Produits d'entretien Volvo

Liquide de frein		
DOT4+	0,125 litre	9437 430-3
	1 litre	9437 431-1
	5 litres	9437 432-9
	0,25 litre (US)	9437 433-7
	0,5 litre (US)	9437 434-5

Liquide pour lave-glace

– concentré	1 litre/12	1399 114-6
	0,2 litre (GB)	1381 027-0
	1 litre (GB)	9434 620-2
– dilué -18°C	1 litre/12	1381 018-9
– dilué -13°C	5 litres (EU)	9434 621-0

Antigel

– concentré	1 litre/12	
	(Pays nord.)	1381 076-7
	1 litre/12 (EU)	1381 078-3
	5 litres	
	(Pays nord.)	1381 077-5
	5 litres (EU)	1381 079-1
	210 litres*	1381 080-9
	1 gallon (US)	1381 081-7

– dilué -38°C	210 litre* (EU/AU)	9437 385-9
	210 litre* (VCI)	9437 384-2
	5 litre (VCI)	9437 383-4
	5 kg (AU)	1381 082-5

Huile universelle,		
aérosol	200 ml	1161 657-0

Dégrippant rapide,		
aérosol	200 ml (EU)	1161 658-8
	200 ml (US)	1161 659-6

Huile pour serrure,		
aérosol	40 ml	9437 450-1

Lubrifiant, aérosol	300 ml	1161 030-0
----------------------------	--------	-------------------

Lubrifiant pour axe de boule		
	10 g	8624 203-9

* Vendu au litre.

Chemische Producten



Volvo onderhoudsproducten

Spons		281 149-5
Was	250 g	1381 049-4
Poets	500 ml	1381 048-6
Leerverzorging		9437 421-2
Textielverzorging	400ml + 200ml	9437 420-4
Kapverzorging	200ml + 400ml	9437 422-0
Sprayhandvat		9511 005-2

Volvo "Car & Eco Care" programma

Ontvettingsmiddel	All markets, excl. JP JP	9437 404-8 1161 494-8
Was	All markets, excl. JP JP	9437 400-6 1161 498-9
Plasticreiniger	All markets, excl. JP JP	9437 403-0 1161 497-1
Wiel- en motorreiniger	All markets, excl. JP JP	9437 405-5 1161 495-5
Shampoo	All markets, excl. JP JP	9437 402-2 1161 496-3
Reinigingsmiddel voor ruiten	SE	9437 401-4

Volvo smeermiddelen

Motorolie, synthetisch, benzine- en dieselmotoren

API SJ/CF, ACEA A3/B3, SAE 5W/40

1 liter	1161 465-8
4 liter	1161 466-6
208 liter*	1161 462-5

Motorolie, gedeeltelijk synthetisch, benzinemotoren

ACEA A1/B1, API SJ, SJ/CF, SJ/Energy Conserving

SAE 5W/40	1 liter	1161 633-1
	4 liter	1161 634-9
	208 liter*	1161 635-6

Versnellingsbakolie, automaat

AW 50-42LE	1 liter/12	1161 521-8
	4 liter	1161 621-6
AW 55-50SN	1 liter	1161 540-8

Versnellingsbakolie, handgeschakeld

1 liter	1161 423-7
---------	-------------------

Olie voor stuurbevestiging

Olie voor stuurbevestiging (winter)	1 liter	1161 529-1
ATF G (standaard)	1 liter	1129 629-0

AWD-oliën

Haakse overbrenging	1 liter	1161 618-2
Eindoverbrenging	0,5 liter	1161 329-6

Volvo anti-corrosieprogramma

Een serie professionele en handige anti-corrosiemiddelen waardoor de Volvo-eigenaar zelf makkelijker corrosie kan voorkomen.

Steenslagbescherming	500 ml	1381 064-3
Dunvloeibaar ML-anticorrosie olie	500 ml	1381 065-0
Dikvloeibaar anti-corrosiebescherming	500 ml	1381 063-5
Underbody coating	1 liter	1381 061-9

Volvo onderhoudsproducten

Remvloeistof

DOT4+	0,125 liter	9437 430-3
	1 liter	9437 431-1
	5 liter	9437 432-9
	0,25 liter (US)	9437 433-7
	0,5 liter (US)	9437 434-5

Ruitensproeiervloeistof

- geconcentreerd	1 liter/12	1399 114-6
	0,2 liter (GB)	1381 027-0
	1 liter (GB)	9434 620-2
- klaar voor gebruik		
-18°C	1 liter/12	1381 018-9
-13°C	5 liter (EU)	9434 621-0

Koelvloeistof

- geconcentreerd	1 liter/12	
	(Scandinavië)	1381 076-7
	1 liter/12 (EU)	1381 078-3
	5 liter	
	(Scandinavië)	1381 077-5
	5 liter (EU)	1381 079-1
	210 liter*	1381 080-9
	1 gallon (US)	1381 081-7

- klaar voor gebruik -38°C

	210 liter* (EU/AU)	9437 385-9
	210 liter* (VCI)	9437 384-2
	5 liter (VCI)	9437 383-4
	5 kg (AU)	1381 082-5

Universele olie, spray 200 ml **1161 657-0**Roestoplosser, spray 200 ml (EU) **1161 658-8**
200 ml (US) 1161 659-6Olie voor sloten, spray 40 ml **9437 450-1**Smeermiddel, spray 300 ml **1161 030-0**Smeermiddel voor kogelbout 10 g **8624 203-9**

* Wordt besteld per liter.

Part. No.	Page	Part. No.	Page	Part. No.	Page	Part. No.	Page
1 381 185	4.7	1384 884-1	3.9	3533 798-9	3.22,	3729 590-4	5.4, 5.5
3 533 440	3.9	1390 830-6	5.7		3.28, 3.51	3729 605-0	5.9
3 533 918	3.9	1390 906-4	2.34-2.37	3533 799-3	3.11	3729 615-9	5.5
3 533 919	3.9	1394 263-6	1.37	3533 799-7	3.51	3729 630-8	5.5
3 533 920	3.9	1394 935-9	6.47	3533 840-9	2.43	3729 635-7	5.4, 5.5
3 545 310	3.9	1398 517-1	2.56	3533 851-6	3.63, 3.67	3729 693-6	5.5
3 545 312	3.9	1399 114-6	7.9	3533 875-5	3.11	3729 870-0	5.5
3 545 402	3.9	1399 141-9	4.38,4.44	3533 876-3	3.22, 3.28	3729 986-4	5.9
8 624 203	7.8-7.11	1399 145-0	2.60	3533 878-9	3.73	3730 078-7	5.9
9 128 124	3.9	1399 234-2	6.83	3533 918-3	3.36	5929 120-3	5.5
9 128 125	3.9	1399 311-8	1.37	3533 919-1	3.37	5929 571-7	5.7
9 128 126	3.9	1399 411-6	6.81	3533 920-9	3.38	6816 302-1	3.22
9 128 127	3.9	270 860-0	4.61	3533 921-7	3.59	6816 303-9	3.22
9 128 140	3.9	271 800-5	6.4-6.6,	3533 922-5	3.59	6820 677-0	1.17
1128 873-5	1.14		6.19-6.41	3533 937-3	3.63	6820 691-1	1.14
1129 629-0	7.9	271 960-7	4.61	3533 946-4	3.11	6820 717-4	2.21
1161 030-0	7.9	271 980-5	4.61	3533 959-7	3.12	6820 719-0	2.21
1161 246-2	1.6-1.12	272 370-8	6.60, 61	3533 961-3	3.13	6820 829-7	2.26
1161 317-1	7.9	272291-6	6.60, 61	3533 980-3	3.72, 3.73	6820 988-1	4.6, 4.7
1161 398-1	7.9	272407-8	6.60, 61	3533 982-9	3.51	6820 989-9	4.15
1161 406-2	7.9-7.11	281 149-5	7.9	3542 232-8	2.55	6820 990-7	4.16, 4.17
1161 422-9	7.9-7.11	30862 048-3	2.32,2.33	3542 249-2	5.18	6820 991-5	4.16, 4.17
1161 435-1	7.8, 7.9,	30862 703-3	2.33	3542 250-0	2.61	6820 992-3	4.15
	7.10,7.11	30863 733-9	4.19	3542 251-8	2.61	6849 320-4	2.65
1161 461-7	7.9-7.11	30887 930-3	4.71	3542 261-7	6.49	6849 411-1	3.63
1161 462-5	7.9	30889 099-5	5.22	3542 283-1	1.23	6849 820-3	3.22, 3.29
1161 463-3	7.8, 7.9	30889 103-5	5.21	3542 290-6	6.98	6849 821-1	3.30
1161 464-1	7.9-7.11	30889 848-5	4.66	3542 722-8	2.29	8611 260-4	5.7
1161 465-8	7.9	3345 534-6	7.8-7.11	3542 730-1	2.56	8612 953-3	6.31, 6.33
1161 466-6	7.9	3436 681-5	1.46	3542 731-9	2.56	8612 954-1	6.31, 6.33
1161 474-0	7.4-7.11	3474 024-1	4.51	3542 732-7	2.56	8612 968-1	6.11
1161 494-8	7.4-7.11	3485 273-1	4.51	3542 747-5	4.39,	8614 296-5	6.17
1161 498-9	7.4-7.11	3523 523-3	3.57		4.43-4.49	8614 297-3	6.31, 6.33
1161 618-2	7.9-7.11	3524 332-8	6.19-6.27	3542 839-0	2.34-2.37	8616 117-1	3.74-3.77
1188 363-4	4.63	3524 522-4	2.20	3542 845-7	6.49	8616 118-9	3.74-3.77
1188 364-2	4.65	3524 921-8	4.55	3542 867-1	6.44	8616 119-7	3.75
1331 699-7	3.51	3524 954-9	4.55	3542 883-8	4.45	8616 143-7	3.74-3.77
1343 243-0	2.62	3529 098-0	4.55	3542 924-0	4.62	8616 144-5	3.75
1343 663-9	6.44	3529 453-7	4.18	3542 951-3	2.21	8616115-5	3.74-3.77
1343 999-7	2.22	3529 650-8	6.24,6.25	3542 979-4	4.55	8616117-1	3.74-3.77
1381 018-9	7.9	3529 653-2	6.24,6.25	3542 994-3	6.98	8616118-9	3.74-3.77
1381 027-0	7.9	3529 754-8	7.8-7.11	3544 554-3	5.7	8616142-9	3.74-3.77
1381 061-9	7.9	3529 904-9	4.55	3545 310-9	3.43	8616143-7	3.74-3.77
1381 063-5	7.9	3529 998-1	4.55	3545 312-5	3.48	8616144-5	3.74-3.77
1381 064-3	7.9	3533 004-2	3.30	3545 314-1	3.22, 3.29	8616145-2	3.74-3.77
1381 065-0	7.9	3533 357-4	3.9	3545 315-8	3.30	8618 362-1	3.51
1381 071-8	7.9-7.11	3533 358-2	3.9,3.21	3545 337-2	3.54	8619 058-4	3.75
1381 073-4	7.8-7.11	3533 380-6	3.9, 3.21,	3545 338-0	3.10, 3.56	8619 059-2	3.75
1381 075-9	7.8-7.11		3.22	3545 402-4	3.46	8619 060-0	3.75
1381 076-7	7.9	3533 381-4	3.9	3545 717-5	2.56	8619 061-8	3.75
1381 077-5	7.9	3533 425-9	3.50-3.53	3545 719-1	2.56	8619 062-6	3.75
1381 078-3	7.9	3533 440-8	3.39	3545 720-9	2.56	8619 063-4	3.75
1381 079-1	7.9	3533 456-4	3.72,3.73	3545 721-7	2.56	8619 064-2	3.75
1381 080-9	7.9	3533 555-3	3.72,3.73	3545 722-5	2.56	8619 065-9	3.75
1381 082-5	7.8-7.11	3533 715-3	3.11,	3545718-3	2.56	8622 011-8	2.41
1381 166-6	7.8-7.11		3.13	3546 581-4	6.45	8622 052-2	2.41
1381 167-4	7.9-7.11		3.63	3728 593-9	5.5	8622 157-9	3.51
1384 583-9	3.14-	3533 736-9	3.63	3729 291-9	5.5	8622 595-0	1.56
	3.17,	3533 737-7	3.63	3729 441-0	5.5	8622 614-9	1.41
	3.21,3.22	3533 744-3	3.13	3729 497-2	5.5	8624 052-0	4.23
1384 883-3	3.9	3533 776-5	3.12				

Part. No.	Page	Part. No.	Page	Part. No.	Page	Part. No.	Page
8624 053-8	4.23	8651 163-1	2.41	9166 918-4	2.9	9187 501-3	4.11
8624 054-6	4.23	9134 605-6	1.37	9166 919-2	2.9	9187 502-1	1.21
8624 055-3	4.23	9134 647-8	1.26, 1.37	9166 920-0	2.9	9187 574-0	6.91
8624 059-5	4.27	9134 654-4	1.26, 1.37	9166 921-8	2.10	9187 575-7	6.91
8624 082-7	4.8, 9	9134 661-9	1.25	9166 922-6	2.10	9187 576-5	6.91
8624 086-8	4.15	9134 662-7	1.25	9166 926-7	2.7, 2.9,	9187 796-9	6.81
8624 090-0	4.6-4-9,	9134 679-1	4.56		2.10	9192 000-9	4.34-4.37
	4.23	9134 806-0	2.60	9166 952-2	6.46	9192 001-7	4.34-4.37
8624 108-0	6.100	9134 850-8	5.7	9166 952-3	6.4-6.48	9192 002-5	4.34-4.37
8624 192-4	1.31	9134 937-3	1.3	9166 981-2	6.99	9192 003-3	4.34-4.37
8624 194-0	1.45	9134 938-1	1.3	9166 982-0	6.99	9192 142-9	6.11
8624 196-5	1.43	9134 941-5	6.85	9166843-4	3.74-3-77	9192 183-3	1.29, 1.35
8624 203-9	1.9	9134 943-1	1.51	9168 245-0	4.34-4.37	9192 203-9	4.6, 7
8624 204-7	6.9	9134 945-6	1.51	9168 246-8	4.34-4.37	9192 229-4	4.14
8624 205-4	6.4	9140 405-3	6.45	9171 296-8	2.64-2.67	9192 234-4	1.21
8624 208-8	6.7	9140 545-6	6.45	9172 243-3	4.39, 4.45	9192 330-0	4.30-4.33
8624 209-6	6.5	9140 573-8	6.31, 33	9172 245-4	4.39, 4.45	9192 331-8	4.30-4.33
8624 212-0	6.6	9148 836-1	2.50	9172 246-2	4.39, 4.45	9192 361-5	1.6, 1.7
8624 213-8	6.6	9157 018-4	6.35-6.41	9172 248-8	4.41, 4.47	9192 362-3	1.6, 1.7
8624 238-5	3.73	9157 884-9	6.43-6.47	9172 249-6	4.41, 4.47	9192 363-1	1.6, 1.7
8624 350-8	1.39	9157 934-2	6.43-6.47	9172 252-0	4.41, 4.47	9192 364-4	1.7
8624 351-6	1.47	9157 975-5	6.31-6.41	9173 595-1	6.43-6.47	9192 365-6	1.11
8624 353-2	1.51	9162 940-2	4.34-4.37	9173 596-9	6.43-6.47	9192 412-6	1.14
8624 354-0	1.52	9162 945-1	4.31	9177 942-1	2.9	9192 414-2	1.14
8624 355-7	1.56	9164 225-6	3.63, 3.65	9177 947-0	2.9	9192 481-1	6.91
8624 356-5	1.59, 1.61,	9164 229-8	3.63, 3.65	9177 959-5	2.9	9192 482-9	6.91
	1.63	9164 232-2	3.63, 3.65	9177 964-5	1.26	9192 483-7	6.91
8633 011-5	3.14, 3.21,	9164 597-8	3.63	9178 686-3	6.56	9192 484-5	1.47, 1.49
	3.22	9165 298-2	3.63, 3.65	9184 083-5	6.99	9192 485-2	1.59
8633 012-3	3.21, 3.22	9166 090-2	4.57	9184 084-3	6.99	9192 518-0	6.43
8633 013-1	3.21	9166 091-0	4.57	9184 126-2	1.52	9192 519-8	6.39
8633 014-9	3.17, 3.21	9166 110-8	5.7	9184 137-9	1.16	9192 522-2	2.59
8633 015-6	3.14, 3.21,	9166 116-5	6.37	9184 166-8	4.56	9192 578-4	4.30-4.33
	3.22	9166 200-7	4.31	9184 473-8	5.21	9192 590-9	4.6, 7
8633 016-4	3.21	9166 314-6	6.37	9184 476-1	6.53	9192 602-2	2.34-2.37
8633 017-2	3.16, 3.22	9166 315-3	6.36, 6.37	9184 606-3	2.32, 2.33	9192 613-9	6.33
8633 018-0	3.17, 3.21	9166 358-3	4.56	9184 607-1	4.13, 14	9192 614-7	6.17
8633 416-6	2.41	9166 359-1	1.34, 1.35	9184 620-4	2.48, 2.49	9192 615-4	6.17
8633 417-4	2.41	9166 378-1	6.41	9184 639-4	6.87	9192 619-2	6.73
8633 418-2	2.41	9166 417-7	1.30, 1.31	9184 729-3	2.19	9192 619-6	1.23
8633 421-6	2.41	9166 450-8	6.21	9184 743-4	5.13	9192 620-4	1.23
8633 880-3	1.18	9166 489-6	5.23	9184 744-2	5.12, 5.13	9192 620-4	6.73
8637 076-4	2.45	9166 688-3	2.48, 2.49	9184 758-2	4.27	9192 621-2	6.95
8637 429-5	3.73	9166 691-7	2.50	9184 780-6	6.30, 6.31	9192 622-0	6.95
8637 430-3	3.73	9166 692-5	2.34-2.37	9184 784-8	4.31	9192 623-8	6.95
8637 474-1	1.51	9166 768-3	2.48, 2.49	9184 785-5	4.31	9192 624-6	6.95
8641 195-6	4.14	9166 798-0	6.89	9184 799-6	4.30-4.33	9192 625-3	6.95
8641 357-2	4.67	9166 807-9	6.57	9184 864-8	6.46	9192 626-1	6.95
8641 629-4	4.7, 9	9166 821-0	4.39, 45	9184 915-8	4.62	9192 629-5	6.73
8641 634-4	4.9	9166 823-6	4.39, 43	9184 976-0	6.53	9192 630-3	6.73
8641 638-5	4.9, 15	9166 842-6	3.74-3.76	9184 979-4	6.53	9192 631-1	6.71
8641 640-1	4.9, 15	9166 844-2	3.74-3-77	9184 980-2	6.53	9192 652-7	4.73
8641 643-5	4.9	9166 845-9	3.74-3-77	9184621-2	2.48, 2.49	9192 669-1	4.34-4.49
8641 643-5.	4.15	9166 846-7	3.74-3-77	9187 043-6	4.54, 4.55	9192 670-9	4.34-4.49
8641 644-3	4.9, 15	9166 856-6	4.60	9187 044-4	4.54, 4.55	9192 678-2	2.45
8641 648-4	4.9	9166 857-4	4.60	9187 065-9	5.13	9192 681-6	6.89
8651 159-9	2.41	9166 888-9	2.9	9187 068-3	2.45	9192 682-4	6.89
8651 160-7	2.41	9166 898-8	2.9	9187 074-1	6.31-6.41	9192 745-9	4.34-4.37
8651 161-5	2.41	9166 903-6	2.9	9187 096-4	4.51	9192 747-5	2.48, 2.49
8651 162-3	2.41	9166 908-5	2.9	9187 116-0	5.13		

Part. No.	Page	Part. No.	Page	Part. No.	Page	Part. No.	Page
9192 748-3	3.69	9421 998-5	2.5	9451 218-3	4.24, 25	9452 086-3	3.24, 3.51
9192 749-1	3.69	9422 000-1	2.5	9451 223-3	4.24, 25	9452 163-0	3.33
9192 750-9	3.69	9422 001-9	2.5	9451 230-8	1.6, 1.7, 1.11, 1.12	9452 164-8	3.35
9192 751-7	3.69	9422 003-5	2.5			9452 178-8	2.43
9192 752-5	3.69	9422 004-3	2.5	9451 233-2	1.6, 1.7	9452 189-3	3.65
9192 753-3	3.69	9422 006-8	2.5	9451 234-0	1.11	9452 211-7	2.41
9192 781-4	4.34-4.49	9422 008-4	2.5	9451 236-5	1.6, 7	9452 213-3	2.41
9192 814-3	6.72	9422 010-8	2.5	9451 237-3	1.6, 7	9452117-8	3.74-3.77
9192 815-0	6.72	9422 214-8	2.5	9451 239-9	1.6, 7	9452118-6	3.74-3.77
9192 816-8	6.73	9422 215-5	2.5	9451 254-8	1.9	9456 296-4	3.59
9192 840-8	2.11	9422 216-3	2.5	9451 256-3	1.9	9456 297-2	3.59
9192 842-4	2.11	9422 217-1	2.5	9451 271-2	1.15	9456 509-0	3.59
9192 857-2	2.23	9422 219-1	2.5	9451 272-0	1.15	9456 887-0	3.51
9192 970-3	4.14	9422 221-3	2.5	9451 273-8	1.15	9459 250-8	3.59
9192 980-2	1.21	9422 229-6	2.5	9451 275-3	1.15	9459 288-8	3.73
9194 854-7	3.74-3.77	9422 747-7	2.43	9451 318-1	2.17	9459 296-1	3.72, 3.73
9194 857-0	3.74-3.77	9422 750-1	2.43	9451 321-5	2.17	9459 297-9	3.72, 3.73
9194850-5	3.74-3.77	9422 753-5	2.43	9451 331-4	4.45	9459 317-5	3.72, 3.73
9194852-1	3.74-3.77	9422 759-2	2.43	9451 335-5	4.73	9459 682-2	3.72, 3.73
9194853-9	3.74-3.77	9422 762-6	2.43	9451 349-6	6.67, 6.73	9459 683-0	3.72, 3.73
9194858-8	3.74-3.77	9422 765-9	2.43	9451 350-4	6.67, 6.73	9459 752-3	3.72, 3.73
9194859-6	3.74-3.77	9422 771-7	2.43	9451 351-2	6.72	9459 753-1	3.72, 3.73
9194860-4	3.74-3.77	9422 777-4	2.43	9451 352-0	1.9	9459 754-9	3.72, 3.73
9194863-8	3.74-3.77	9422 783-2	2.43	9451 353-8	6.73	9459 756-4	3.72, 3.73
9194864-6	3.74-3.77	9422 786-5	2.43	9451 410-6	6.23	9459 803-4	2.43
9194865-3	3.74-3.77	9422 789-9	2.43	9451 417-1	6.87	9459 804-2	2.43
9194866-1	3.74-3.77	9422 881-4	2.43	9451 460-1	4.66	9464 006-7	4.72
9195 237-4	2.43	9422 884-8	2.43	9451 461-9	6.53	9464 015-8	4.18
9195 238-2	2.43	9422 887-1	2.43	9451 476-7	4.30-4.33	9472 027-3	3.11
9195 239-0	2.43	9422 952-3	2.43	9451 508-7	5.12, 5.13	9472 028-1	3.50-3.53
9195 240-8	2.43	9422 984-6	2.43	9451 510-3	5.18	9472 886-2	4.35
9198 811-3	3.50-3.53	9422 987-9	2.43	9451 518-6	6.53	9472 887-0	4.35
9198 815-4	3.50-3.53	9422 990-3	2.43	9451 525-1	4.22, 4.23	9475 392-8	6.15
9198 817-0	3.50-3.53	9422 993-7	2.43	9451 526-9	4.22, 4.23	9476 609-4	3.74-3.77
9198 819-6	3.51	9434 620-2	7.9	9451 552-5	6.42	9476 610-2	3.74-3.77
9198 821-2	3.50, 3.51	9434 621-0	7.9	9451 555-8	1.52	9476 611-0	3.74-3.77
9198 823-8	3.51	9434 690-5	7.8-7.11	9451 558-2	1.43, 1.45	9476 612-8	3.74-3.77
9198 825-3	3.51	9437 383-4	7.9	9451 582-2	5.13	9476 613-6	3.74-3.77
9204 064-1	4.69	9438 258-7	4.34-4.37	9451 601-0	2.35	9476 614-4	3.74-3.77
9204 074-0	4.39-4.49	9438 259-5	2.48, 2.49	9451 649-9	5.13	9476 615-1	3.74-3.77
9204 077-3	4.43, 4.49	9438 260-3	2.34-2.37	9451 652-3	3.73	9476 616-9	3.74-3.77
9204 083-1	4.34-4.37	9438 419-5	4.31	9451 675-4	4.34-4.37	9476 617-7	3.74-3.77
9204 084-9	4.34-4.37	9438 422-9	4.34-4.37	9451 728-1	6.89	9476 618-5	3.74-3.77
9204 085-6	4.34-4.37	9438 423-7	2.34-2.37	9451 732-3	6.89	9476 619-3	3.74-3.77
9204 134-2	4.34-4.37	9438 427-8	2.48, 2.49	9451 735-6	5.14, 5.15	9476 621-9	3.74-3.77
9204 141-7	6.72	9438 431-0	4.31	9451 756-2	5.13	9476 622-7	3.74-3.77
9204 142-5	6.73	9438 433-6	4.31	9451 767-9	4.26, 4.27	9477 231-6	3.51
9204 142-7	6.73	9438 437-7	4.31	9451 771-1	4.25-4.27	9479 270-2	2.43
9204 176-3	6.63, 67	944 265-8	4.55, 57	9451 775-2	6.61	9481 120-5	6.54
9204 180-5	6.63, 67	9441 336-6	1.35, 1.42, 1.43	9451 797-6	3.73	9481 121-3	6.54
9204 201-9	6.66-6-69			9451 817-2	6.66-6.69	9481 146-0	6.29
9204 202-7	6.66-6-69	9441 340-8	1.35, 1.44, 1.45	9451 818-0	1.55	9481 243-5	6.73
9204 203-5	6.66-6-69			9451 954-3	6.100	9481 244-3	1.6, 1.7
9204 205-0	6.67	9442 303-5	6.87	9451 995-6	1.12	9481 245-0	1.9, 11
9204 206-6	6.67	9442 352-2	3.22	9451 996-4	1.12	9481 266-6	6.29
9204 207-6	6.67	9442 519-6	6.81	9451 997-2	1.12	9481 268-2	1.6-1.11
9204 209-2	6.67	9442 868-7	4.34-4.37	9451 998-0	1.12	9481 272-4	1.61
9204 243-1	1.35	9442 981-8	4.39, 45	9452 030-1	3.22, 3.24, 3.51	9481 273-2	1.61
9204 264-7	6.67	9451 521-0	6.27			9481 278-1	5.14, 5.15
9421 997-9	2.5	9451 522-8	6.27	9452 032-7	3.63	9481 309-4	6.59

Part. No.	Page	Part. No.	Page	Part. No.	Page	Part. No.	Page
9481 517-2	4.31						
9481 536-2	4.66						
9481 634-5	6.72						
9481 635-2	6.73						
9481 636-0	6.72						
9481 637-8	6.73						
9481 769-9	6.67						
9481 788-9	2.32, 2.33						
9483 630-1	1.29						
9485 750-5	4.64						
9486 980-8	2.59						
9488 501-9	1.55						
9488 525-8	2.64-2.67						
9488 526-6	2.64-2.67						
9488 527-4	2.64-2.67						
9488 625-6	5.13						
9488 628-0	2.53						
9488 629-8	2.53						
9488 630-6	2.53						
9488 631-4	2.53						
9488 632-2	2.53						
9488 633-0	2.53						
9488 634-8	2.53						
9488 635-5	2.53						
9488 636-3	2.53						
9488 637-1	2.53						
9488 638-9	2.53						
9488 639-7	2.53						
9488 668-6	2.25						
9488 810-4	3.65						
9488 861-6	4.20						
9488 871-7	4.20						
9488 925-0	3.65						